## Amendments to the Specification

Please amend paragraph [0038] on pg. 12 as follows:

[0038] The path expressions are ordered beginning with the identified path expressions defined in the FROM clause 314, to which are concatenated the path expressions 324 identified as candidates for a translation to an outer join from any WHERE clause 318 or any SELECT clause 306, to which are concatenated any remaining path expressions from any WHERE clause 318 or any SELECT clause 306 which are not identified as candidates for a translation to an outer join. The FROM clause 314 ordering comprises path expression a 326, path expression b 328, path expression "a.rd" 330, and path expression "a.rd.re" 332. The ordering of the FROM clause path expressions results in the initial sequence of path expressions "a. b, a.rd, a.rd.re" to which is concatenated the path expressions from the WHERE clause 318 and SELECT clause 306 identified as a candidate for a translation to an outer join. The path expressions identified as a candidate for a translation to an outer join comprise path expressions "a.rf" 334, "a.rf.rg" 336, "a.rb" 338, and "a.rb.rc" 340. The remaining path expressions from the WHERE clause 318 and SELECT clause 306 which are not identified as candidates for a translation to an outer join comprise path expressions "b 342, "a.rd" 344, and "a.rd.re" 346. This produces the following path expression ordering 348:

a, b, a.rd, a.rd.re, a.rf, a.rf.rg, a.rb, a.rb.rc, b[[.]], a.rd, a.rd.re